

Statement

Minister for
International
Trade



Déclaration

Ministre du
Commerce
extérieur

90/22

SOUS RÉSERVE DE MODIFICATIONS

CONFÉRENCE DE PRESSE À GENÈVE

PAR LE MINISTRE DU COMMERCE EXTÉRIEUR

JOHN C. CROSBIE

GENÈVE

Le 11 avril 1990

Affaires extérieures et
Commerce extérieur Canada

External Affairs and
International Trade Canada

Canada

Bienvenue à tous,

- Ma présence à Genève se situe à un stade critique de l'Uruguay Round. Alors qu'il ne reste plus que huit mois avant la réunion ministérielle à Bruxelles, les négociations en sont à un point décisif.
- Nous avons encore énormément de travail et trop peu de temps pour parvenir aux objectifs que nous nous sommes fixés lors du lancement de ce round à Punta Del Este en 1986. Des progrès sur tous les plans sont immédiatement nécessaires si nous voulons que les négociations aboutissent.
- Le Canada s'est engagé à parvenir à des résultats substantiels et équilibrés au niveau de toutes les questions examinées dans le cadre des négociations. De tels résultats sont essentiels si nous voulons que ces négociations aboutissent.
- Je dois rencontrer cette semaine les principaux participants à ces négociations. J'ai déjà eu des entretiens avec des ambassadeurs de pays d'Amérique latine, et je dois rencontrer les représentants des pays participants membres du nouveau groupe pour la coopération économique Asie-Pacifique (CEAP).
- Ce soir je m'entretiendrai avec le directeur général du GATT, M. Arthur Dunkel.
- Ces entretiens me permettront de traiter de questions d'intérêt particulier pour le Canada.
- J'ai l'intention d'insister sur plusieurs points, notamment:
 - a) le fait que les négociations sur l'accès au marché demeurent une questions prioritaire pour le Canada, et la nécessité d'accélérer le rythme des négociations ainsi que d'élargir et d'améliorer les offres de réductions tarifaires déjà faites pour parvenir à des résultats satisfaisants, substantiels et équilibrés.
 - b) la nécessité de mener les négociations sur l'agriculture - y compris l'élimination des subventions à l'exportation - une conclusion positive pour le succès général des négociations. Le Canada veut également que des progrès soient réalisés en ce qui concerne la clarification de l'article XI du GATT.

c) la tâche essentielle qui consiste à intégrer complètement le secteur des textiles et du vêtement dans le GATT. nous avons récemment présenté une proposition dans laquelle nous suggérons l'adoption d'une approche non-discriminatoire à l'égard de cette intégration.

d) le fait que nombre des règles et disciplines actuelles en matière de commerce ne sont pas adaptées aux réalités du climat commercial qui prévaut aujourd'hui, et la nécessité de renforcer les règles et disciplines en ce qui concerne les subventions et les mesures compensatoires, ainsi que les sauvegardes, les mesures anti-dumping et la balance des paiements.

e) le fait que nous continuons de viser des résultats de portée considérable dans les soit-disant "nouveaux domaines" que sont les services, les règles sur la propriété intellectuelle et les mesures reliées à l'investissement.

- Je profiterai de mon voyage à Genève cette semaine pour lancer une nouvelle initiative canadienne en vue d'une révision de l'institution du GATT, au moyen de la création d'une organisation mondiale du commerce.

- Depuis le début de l'Uruguay Round, le Canada s'est attaché à renforcer et à améliorer le fonctionnement du système commercial multilatéral. A notre avis, les règles et les institutions qui régissent actuellement le commerce international doivent faire l'objet d'une réforme substantielle.

- En cette époque pleine de défis, il est capital que nous nous dotions d'une structure institutionnelle qui nous permette d'être à la hauteur.

- Des changements rapides et dynamiques se sont produits dans l'environnement politique et économique mondial depuis le lancement de l'Uruguay Round. Ce sont notamment:

- des changements en Europe de l'Est
- un régionalisme plus développé
- l'unilatéralisme
- l'accroissement du nombre des membres du GATT
- le rôle des pays en développement

- L'achèvement de l'Uruguay Round donne une chance unique de bâtir une organisation mondiale du commerce forte et dynamique pour traiter des nouveaux accords commerciaux multilatéraux et des défis de demain.

- Notre initiative prévoit certaines étapes importantes en vue de l'établissement de cette organisation mondiale du commerce:

a) la mise en place d'un programme de travail pendant les derniers mois du round pour amener la réunion ministérielle de Bruxelles de décembre prochain à décider d'établir l'organisation; et

b) si certains arrangements détaillés pouvaient être élaborés après la réunion de Bruxelles, la structure de la nouvelle organisation mondiale du Commerce formerait partie intégrante des mesures convenues. L'Uruguay Round lorsqu'il s'agirait d'obtenir les approbations législatives requises pour la mise en oeuvre des résultats des NCM.

- Nous disposons déjà des bases dont nous avons besoin pour nous engager dans une initiative institutionnelle globale. La plupart des éléments d'un ensemble de mesures institutionnelles sont déjà examinés au sein de divers groupes de négociation.

- Des efforts sont en cours pour améliorer le système multilatéral de règlement des différends et le processus de prise de décisions du GATT, ainsi que pour encourager une plus grande cohésion entre le GATT, le FMI et la Banque mondiale en ce qui concerne l'établissement des politiques économiques mondiales.

- J'ai confiance que nous pourrons obtenir des ministres à Bruxelles qu'ils s'engagent politiquement à procéder à un ensemble de réformes, notamment:

- a) un cadre pour garantir le fonctionnement intégré des divers accords issus du GATT et des NCM;
- b) un système de règlement des différends plus cohérent, plus efficace et vraiment multilatéral qui éliminerait la menace d'unilatéralisme dans l'application des accords commerciaux;
- c) un mécanisme permanent pour suivre l'évolution des politiques commerciales;
- d) une capacité d'interaction efficace avec le FMI et la Banque mondiale.

- J'aimerais souligner que j'entrevois des résultats importants et substantiels comme une condition préalable de l'établissement d'une organisation mondiale du commerce. Ces résultats doivent englober tous les domaines clés qui font l'objet de négociations, à savoir l'agriculture, l'accès aux marchés, les services et les règles commerciales. Le succès que j'attends nous forcera à résoudre les questions institutionnelles complexes qui font obstacle à l'établissement de cette institution vitale.

- Notre croissance économique et notre prospérité dépendent largement du commerce. Nous avons besoin d'un système commercial multilatéral ouvert pour garantir l'accès aux marchés étrangers dans le cadre d'un ensemble de règles commerciales équitables et actualisées. Un système multilatéral solide ne peut se passer d'une organisation mondiale du commerce.

Je vous remercie.